

Resumen de las características del producto biocida

Nombre del producto: Detrans Deltamethrin CIK

Tipo(s) de producto: TP18 - Insecticidas, acaricidas y productos para controlar otros artrópodos

Número de la autorización: ES/APP(NA)-2019-18-00660

R4BP 3 Número de referencia de activo: ES-0008900-0000

Indice

Información administrativa	1
1.1. Nombre comercial del producto	1
1.2. Titular de la autorización	1
1.3. Fabricante(s) de los productos biocidas	1
1.4. Fabricante(s) de(l/las) sustancia(s) activa(s)	2
2. Composición y formulación del producto	2
2.1. Información cualitativa y cuantitativa sobre la composición del producto biocida	2
2.2. Tipo de formulación	2
3. Indicaciones de peligro y consejos de prudencia	3
4. Uso(s) autorizado(s)	3
5. Instrucciones generales de uso	5
5.1. Instrucciones de uso	5
5.2. Medidas de mitigación del riesgo	5
5.3. Datos sobre los efectos adversos probables, ya sean directos o indirectos, instrucciones de primeros auxilios y medidas de emergencia para proteger el medio ambiente	5
5.4. Instrucciones para la eliminación segura del producto y envase	6
5.5. Condiciones de almacenamiento y período de conservación del producto en condiciones normales de almacenamiento	6
6. Información adicional	6

Información administrativa

1.1. Nombre comercial del producto

Detrans Deltamethrin CIK
PROTECT HOME INSECTICIDA RASTREROS
PROTECT HOME INSECTICIDA RASTREROS AE

1.2. Titular de la autorización

Razón social y dirección del titular de la autorización	Razón social	Sumitomo Chemical Agro Europe SAS
	Dirección	Parc d' Affaires de Crécy 10A, rue de la Voie Lactée 69370 Saint Didier au Mont d'Or Francia
Número de la autorización	ES/APP(NA)-2019-18-00660	
R4BP 3 Número de referencia de activo	ES-0008900-0000	
Fecha de la autorización	25/09/2019	
Fecha de vencimiento de la autorización	25/09/2029	

1.3. Fabricante(s) de los productos biocidas

Nombre del fabricante	Tosvar srl
Dirección del fabricante	Via del Lavoro, 10, Pozzo d'Adda, 20060 Milano Italia
Ubicación de las plantas de fabricación	Via del Lavoro, 10, Pozzo d'Adda, 20060 Milano Italia

Nombre del fabricante	Colep Portugal, S.A.
Dirección del fabricante	Rua Comendador Arlindo Soares de Pinho, 1977 3730-423 Vale de Cambra Portugal 3730-423 Vale de Cambra Portugal
Ubicación de las plantas de fabricación	Rua Comendador Arlindo Soares de Pinho, 1977 3730-423 Vale de Cambra Portugal 3730-423 Vale de Cambra Portugal

1.4. Fabricante(s) de(l/las) sustancia(s) activa(s)

Sustancia activa	24 - Deltametrina
Nombre del fabricante	Bayer SAS
Dirección del fabricante	16, rue Jean-Marie Leclair 69266 Lyon Francia
Ubicación de las plantas de fabricación	Bilag Industries Pvt Ltd 304/2, II Phase, GIDC, Vapi - 396 195. Gujarat. India

2. Composición y formulación del producto

2.1. Información cualitativa y cuantitativa sobre la composición del producto biocida

Nombre común	Nombre IUPAC	Función	Número CAS	Número CE	Contenido (%)
Deltametrina	(S)-a-cyano-3-phenoxybenzyl (1R,3R)-3-(2,2-dibromovinyl)-2,2-dimethylcyclopropane carboxylate	Sustancia activa	52918-63-5	258-256-6	0,02
Hydrocarbons, C11-C14, n-alkanes, isoalkanes, cyclics, <2% aromatics	Hydrocarbons, C11-C14, n-alkanes, isoalkanes, cyclics, <2% aromatics	Principio no activo		926-141-6	59,81

2.2. Tipo de formulación

AE - Aerosol dosificador

3. Indicaciones de peligro y consejos de prudencia

Indicaciones de peligro

Aerosol extremadamente inflamable.
Recipiente a presión: Puede reventar si se calienta
Muy tóxico para los organismos acuáticos, con efectos nocivos duraderos.
La exposición repetida puede provocar sequedad o formación de grietas en la piel.

Consejos de prudencia

Mantener fuera del alcance de los niños.
Leer atentamente y seguir todas las instrucciones.
Mantener alejado del calor, de superficies calientes, de chispas, de llamas abiertas y de cualquier otra fuente de ignición. – No fumar.
No pulverizar sobre una llama abierta u otra fuente de ignición.
No perforar ni quemar, incluso después de su uso.
Evitar su liberación al medio ambiente.
Proteger de la luz del sol.No exponer a temperaturas superiores a 50°C / 122°F.
Eliminar el recipiente en /container to in accordance with local regulation

4. Uso(s) autorizado(s)

4.1 Descripción de uso

Uso 1 - Uso # 1 – Insecticida. Interiores. Grietas y rendijas incluyendo el interior de marcos de ventanas y puertas. No profesionales/Público en general

Tipo de producto

TP18 - Insecticidas, acaricidas y productos para controlar otros artrópodos

Cuando proceda, descripción exacta del ámbito de utilización

Insecticida contra insectos rastreros.

Organismo(s) diana (incluida la etapa de desarrollo)

Nombre científico: Periplaneta americana
Nombre común: American Cockroach
Etapa de desarrollo: Adultos

Nombre científico: Blattella germanica
Nombre común: German cockroach
Etapa de desarrollo: Adultos

Nombre científico: Lasius niger
Nombre común: Black garden ant
Etapa de desarrollo: Adultos

Ámbito de utilización

Método(s) de aplicación	<p>Interior</p> <p>Interior de casas privadas.</p> <hr/> <p>Método: Pulverización Descripción detallada: Aerosol listo para usar. Aplicación por pulverización.</p>
Dosis y frecuencia de aplicación	<p>Tasa de aplicación: Pulverizar durante 7 segundos por metro cuadrado (14g/m²) en grietas y rendijas y en el interior de marcos de puertas y ventanas (tratamiento barrera). Dilución (%): 1 Número y frecuencia de aplicación: Pulverizar durante 7 segundos por metro cuadrado (14g/m²) en grietas y rendijas y en el interior de marcos de puertas y ventanas (tratamiento barrera). La eficacia residual puede durar hasta 3 meses después de la aplicación. Aplicar como máximo 11 veces al año.</p>
Categoría(s) de usuarios	<p>Público en general (no profesional)</p>
Tamaños de los envases y material del envasado	<p>Aerosol metálico sin barniz interior de 520ml (boquilla y válvula de polietileno).</p>

4.1.1 Instrucciones de uso para el uso específico

Consultar esta sección en Instrucciones generales de uso

4.1.2 Medidas de mitigación del riesgo para el uso específico

Consultar esta sección en Instrucciones generales de uso

4.1.3 Cuando proceda, datos sobre los efectos adversos probables, ya sean directos o indirectos, instrucciones de primeros auxilios y medidas de emergencia para proteger el medio ambiente

Consultar esta sección en Instrucciones generales de uso

4.1.4 Cuando proceda, instrucciones para la eliminación segura del producto y su envase

Consultar esta sección en Instrucciones generales de uso

4.1.5 Cuando proceda, condiciones de almacenamiento y período de conservación del producto en condiciones normales de almacenamiento

Consultar esta sección en Instrucciones generales de uso

5. Instrucciones generales de uso

5.1. Instrucciones de uso

- Lea siempre la etiqueta o prospecto antes de su uso y siga todas las instrucciones proporcionadas.
- Detrans® Deltamethrin CIK es un aerosol con disolventes listo para usar que contiene deltametrina para el control de insectos rastreros.
- Detrans® Deltamethrin CIK debe usarse en grietas y rendijas incluyendo el interior de marcos de puertas y ventanas (tratamiento en barrera).
- Los insectos caerán paralizados desde los primeros minutos hasta 2 horas después de la aplicación y morirán después de 2 horas y hasta 3 días después. El producto tiene actividad residual en superficies no porosas hasta 3 meses después de la aplicación.
- No dirija el aerosol hacia el aire.
- Aplicar 7 segundos por metro cuadrado en grietas y rendijas (por ejemplo en grietas y rendijas en las que se sospeche que puedan albergar insectos rastreros) incluyendo el interior de los marcos de ventanas y puertas (tratamiento en barrera) por las que los insectos rastreros puedan entrar en la casa (aplicar en una banda de 10 cm de ancho). La eficacia puede durar hasta tres meses tras la aplicación.
- Aplicar solo en áreas infestadas.
- No limpiar el área tratada hasta el que tratamiento haya terminado (12 semanas).
- Vuelva a tratar en caso de nueva infestación sin exceder en número máximo de tratamientos autorizados al año.
- Evite el uso continuo del producto
- El producto no está destinado para una aplicación a gran escala.
- Desaloje la habitación y mantenga la puerta cerrada durante 15 minutos después de la aplicación. Ventilar antes de volver a entrar.

5.2. Medidas de mitigación del riesgo

- Utilizar solo según las indicaciones de la etiqueta.
- Para uso en áreas inaccesibles para niños y animales.
- No permitir a los niños o animales acceder a las superficies tratadas.
- Evite cualquier contacto directo o indirecto con alimentos y piensos.
- Mantener alejado de alimentos, piensos y superficies o utensilios que vayan a estar en contacto con alimentos o piensos.
- Quitar alimentos y piensos antes del tratamiento.
- No aplicar directamente sobre superficies en las que se almacenen, preparen o coman alimentos o piensos.
- No respirar el aerosol.
- Evitar el contacto con la piel.
- No pulverizar sobre las personas o las mascotas.
- No tirar en suelos no pavimentados, en cursos de agua, en el fregadero o en el desagüe.
- Quitar o cubrir terrarios, acuarios y jaulas para animales antes de la aplicación. Apagar los filtros de los acuarios mientras se pulveriza.

5.3. Datos sobre los efectos adversos probables, ya sean directos o indirectos, instrucciones de primeros auxilios y medidas de emergencia para proteger el medio ambiente

Las manifestaciones clínicas que se pueden producir en caso de exposición y/o contacto son:

- Irritación de ojos, piel, mucosas, tracto respiratorio y gastrointestinal.
- Confusión, cefalea, náuseas y vómitos.

Medidas básicas de actuación:

- Retire a la persona del lugar de la exposición y quite la ropa manchada o salpicada.
- En contacto con los ojos, lavar con agua abundante al menos durante 15 minutos. No olvide retirar las lentillas.
- En contacto con la piel, lavar con agua abundante y jabón sin frotar.
- En caso de ingestión, NO provoque el vómito, salvo que así lo indique el Centro de Toxicología o un profesional de la salud. Enjuagar la boca y no administrar nada por vía oral.
- Mantenga al paciente en reposo y conserve la temperatura corporal.
- Controle la respiración. Si fuera necesario, respiración artificial.
- Si es necesario, traslade al intoxicado a un centro sanitario y siempre que sea posible lleve la etiqueta o el envase.

NO DEJE SOLO AL INTOXICADO EN NINGÚN CASO

Consejos terapéuticos para médicos y personal sanitario:

- Tratamiento sintomático y de soporte.

SI SE NECESITA CONSEJO MÉDICO, MANTENGA A MANO LA ETIQUETA O EL ENVASE Y CONSULTAR AL SERVICIO DE INFORMACIÓN TOXICOLÓGICA
Teléfono 91 562 04 20

5.4. Instrucciones para la eliminación segura del producto y envase

- Envases vacíos, restos de producto y otros residuos generados durante la aplicación son considerados residuos peligrosos. Elimine dichos residuos de acuerdo con la normativa vigente
- No tirar en suelos no pavimentados, en cursos de agua, en el fregadero o en el desagüe

5.5. Condiciones de almacenamiento y período de conservación del producto en condiciones normales de almacenamiento

- Manténgalo alejado del calor, superficies calientes, chispas, llamas y otras fuentes de ignición. No Fumar.
- Almacenar alejado de alimentos, bebidas y piensos.
- Envase a presión: proteger de la luz solar y no exponer a temperaturas que excedan los 50°C.
- Guardar en su envase original. Mantener bien cerrado en un lugar frío (entre 5°C y 45°C), seco y bien ventilado.
- Proteger de la helada.
- Vida útil: 3 años.

6. Información adicional

- El producto contiene disolventes y propelentes.
- Definición:
- Público en general (personal no profesional): usuarios que no son profesionales y que aplican el producto biocida en el contexto de su vida privada.
- Considere las siguientes estrategias para manejar el desarrollo de resistencias:
 - siempre que sea posible, se debe recomendar que los tratamientos de aplicación se combinen con medidas no químicas.
 - los productos siempre deben usarse de acuerdo con las recomendaciones de la etiqueta.
 - se debe intentar la eliminación completa de las plagas de insectos en áreas infestadas.
 - las aplicaciones siempre deben hacerse contra las etapas más susceptibles del ciclo de vida de la plaga.
 - cuando se requiere un período prolongado de control, los tratamientos deben alternarse con productos con diferentes modos de acción.
 - los niveles de efectividad deben ser monitoreados, y los casos de efectividad reducida deben ser investigados por posibles evidencias de resistencia.